



Fiche terminologique n°3

TERME ÉTUDIÉ : **curriculum**

VARIANTES ORTHOGRAPHIQUES :

SYNONYMES :

TERMES DÉCONSEILLÉS :

DOMAINES : enseignement et apprentissage : enseignement élémentaire; enseignement secondaire; gestion de l'enseignement : programmes d'études

DÉFINITION : "«A systematic group of courses or sequences of subjects required for graduation or certification in a major field of study ...»"

CONTEXTE : "The most detailed component of curriculum consists of classroom units in which teachers record teaching and assessment methods for specific skills and knowledge. [...] For example, the Curriculum Guidelines might list as one part of a science curriculum a number of features of freshwater environments that students must understand."

TERME ÉTUDIÉ : **programme d'études**

VARIANTES ORTHOGRAPHIQUES :

SYNONYMES : **curriculum (Ontario)**

TERMES DÉCONSEILLÉS : **curriculum????; cursus universitaire; programme**

DÉFINITION : Enseignement, à l'intérieur d'une même discipline, de la matière propre à chacune des classes d'un palier d'enseignement.

CONTEXTE : «Pour assurer l'uniformité de l'enseignement dans le département [de technologie], le programme d'études, c'est vraiment le canevas [...]. Le programme est le texte de référence de tous les professeurs du département. [...] Il est le fondement de la cohérence que l'on souhaite dans les apprentissages.»

JUSTIFICATION : Ces dernières années, les autorités de l'éducation ont cherché à établir une distinction entre les deux notions que recouvre le terme anglais «curriculum», soit la notion faisant l'objet de cette fiche et la notion plus englobante d'ensemble des activités éducatives offertes par le système scolaire. Le Réseau juge la distinction utile et recommande l'emploi de «programme d'études», dont l'usage est courant.

DATE DE RÉDACTION : mars 1986